

药师琉璃光王如来大陀罗尼

【诵七遍】

namo bhagavate bhaiṣajya guru vaiḍūrya prabha rājāya
拿牟 帕嘎哇嚩 排沙_(卷)积呀_(合) 沾噜_(弹) 外度_(卷、引)哩呀_(合) 波喇_(合、弹) 帕 喇_(弹、引)加_(引)呀
tathāgatāya arhate samyak-saṃbuddhāya. tadyathā, om,
达他_(引)嘎达_(引)呀 阿勒哈嚩 三弥呀_(合)格-三布塔_(引)呀 达滴呀_(合)他_(引) 嚩
bhaiṣajye bhaiṣajye bhaiṣajya sam-udgate, sarva-gāḍhatara
排沙_(卷)积耶_(合) 排沙_(卷)积耶_(合) 排沙_(卷)积呀_(合) 三-乌得嘎_(合)嚩 萨勒哇 嘎_(引)他_(卷)达喇_(弹)
vyādhy-upasānte, dvā-daśa viśeṣa mahā-praṇidhāna
乌呀_(合、引)提-乌巴鲜_(引)嚩 得哇_(合、引)-达霞 微些沙_(卷) 吗哈_(引)-波喇_(合、弹)尼_(卷)他_(引)拿
adhiṣṭhite, sarva-loka amhura jagad āśayā
阿提施_(卷)提_(合、卷)嚩 萨勒哇-楼嘎 昂乎喇_(弹) 加嘎得 阿_(引)霞呀_(引)
pari-pūraka svāhā.
巴哩_(弹)-布_(引)喇_(弹)嘎 斯哇_(合、引)哈_(引)

ॐ 拿 牟 帕 嘎 哇 嚩 排 沙 积 耶 排 沙 积 耶 排 沙 积 耶 三 弥 呀 格 三 布 塔 呀 达 滴 呀 他 嚩
达 他 嘎 达 呀 阿 勒 哈 嚩 三 弥 呀 格 三 布 塔 呀 达 滴 呀 他 嚩 萨 勒 哇 嘎 他 达 喇
乌 呀 提 乌 巴 鲜 嚩 得 哇 达 霞 微 些 沙 吗 哈 波 喇 尼 他 拿 阿 提 施 提 嚩
萨 勒 哇 楼 嘎 昂 乎 喇 加 嘎 得 阿 霞 呀 巴 哩 布 喇 嘎 斯 哇 哈

不空摩尼供养药师琉璃光王如来真言

【诵七遍】

om, amogha maṇi-pūjā mantra pra-sava vi-kurvite, samanta
嚩 阿牟伽 吗尼_(卷)-布_(引)加_(引) 曼得喇_(合、弹) 波喇_(合、弹)-萨哇 微-古勒微嚩 萨曼达
bhaiṣajya-guru-vaiḍūrya-prabha-rāja tathāgata
排沙_(卷)积呀_(合)-沾噜_(弹)-外度_(卷、引)哩呀_(合)-波喇_(合、弹)帕-喇_(弹、引)加-达他_(引)嘎达
viṣayam ā-bharaṇa gandha-sugandha maṇi-ratna gandha-puṣpa
微沙_(卷)阳 阿_(引)-帕喇_(弹)拿_(卷) 甘它-苏甘它 吗尼_(卷)-喇_(弹)得拿_(合) 甘它-补施_(卷)巴_(合)
pra-varṣaṇa svāhā.
波喇_(合、弹)-哇勒沙_(卷)拿_(卷) 斯哇_(合、引)哈_(引)

ॐ 拿 牟 伽 曼 得 喇 波 喇 萨 哇 微 古 勒 微 嚩 萨 曼 达
排 沙 积 耶 排 沙 积 耶 排 沙 积 耶 三 弥 呀 格 三 布 塔 呀 达 滴 呀 他 嚩
达 他 嘎 达 呀 阿 勒 哈 嚩 三 弥 呀 格 三 布 塔 呀 达 滴 呀 他 嚩 萨 勒 哇 嘎 他 达 喇
乌 呀 提 乌 巴 鲜 嚩 得 哇 达 霞 微 些 沙 吗 哈 波 喇 尼 他 拿 阿 提 施 提 嚩
萨 勒 哇 楼 嘎 昂 乎 喇 加 嘎 得 阿 霞 呀 巴 哩 布 喇 嘎 斯 哇 哈

功德回向发愿成就阿耨多罗三藐三菩提心往生药师琉璃光王如来国土

om, sarva guṇa dhāraṇī paṭhitā pari-ṇāmane
嚩 萨勒哇 古拿_(卷) 塔_(引)喇_(弹)尼_(卷、引) 巴提_(卷)达_(引) 巴哩_(弹)-那_(卷、引)吗内
praṇidhāna kṛta saṃpanne anuttara samyak-saṃbodhi
波喇_(合、弹)尼_(卷)他_(引)拿 格哩_(合、弹)达 三班内 阿奴达喇_(弹) 三弥呀_(合)格-三峨_(布割反)提
cittam pari-hṛdaye bhaiṣajya guru-vaiḍūrya
积当 巴哩_(弹)-诃哩_(合、弹)达耶 排沙_(卷)积呀_(合) 沾噜_(弹)-外度_(卷、引)哩呀_(合)
prabha-rājāya tathāgata viṣayaṃ svāhā.
波喇_(合、弹)帕-喇_(弹、引)加_(引)呀 达他_(引)嘎达 微沙_(卷)阳 斯哇_(合、引)哈_(引)

ॐ 拿 牟 伽 曼 得 喇 波 喇 萨 哇 微 古 勒 微 嚩 萨 曼 达
排 沙 积 耶 排 沙 积 耶 排 沙 积 耶 三 弥 呀 格 三 布 塔 呀 达 滴 呀 他 嚩
达 他 嘎 达 呀 阿 勒 哈 嚩 三 弥 呀 格 三 布 塔 呀 达 滴 呀 他 嚩 萨 勒 哇 嘎 他 达 喇
乌 呀 提 乌 巴 鲜 嚩 得 哇 达 霞 微 些 沙 吗 哈 波 喇 尼 他 拿 阿 提 施 提 嚩
萨 勒 哇 楼 嘎 昂 乎 喇 加 嘎 得 阿 霞 呀 巴 哩 布 喇 嘎 斯 哇 哈

药师琉璃光王如来大陀罗尼修正版含义【2020年修正版】

namo bhagavate【归命世尊】bhaiṣajya guru vaiḍūrya prabha rājāya tathāgatāya【药师琉璃光王如来】arhate【应供】samyak-saṃbuddhāya【正等正觉】. Tadyathā, oṃ【赞叹】, bhaiṣajye bhaiṣajye【妙药 妙药】 bhaiṣajya sam-udgate【妙药出生】, sarva【一切】-gāḍhatara【严重难疗治】-vyādhy-upaśānte【疾病皆悉除灭】, dvā-daśa【十二】viśeṣa mahā- praṇidhāna【殊胜大愿】adhiṣṭhite【威力加持】, sarva-loka【一切世间】 aṃhura【贫困】 jagad【众生】 āśayā【所希望】 pari-pūraka【施与满足】 svāhā【成就】.

注：要求重病疗愈者，大陀罗尼一次最少要念诵 49 遍或 108 遍。

备注：经书中记载的陀罗尼，是用唐朝官方语言河洛话(今闽南语)或其他语言翻译的，而我们现在的官方语言是普通话，如果用普通话去念他们当时翻译的咒语，就会显得不准确。再者《大藏经》上部分咒语也有纰漏，这就会使我们用现代汉语去念古代的咒语收效甚微或毫无感应。因为咒语是诸佛菩萨之秘，更准确的读音能够快速感通佛菩萨，所以请用普通话念诵黑色大字部分内容，此部分为更正后真言的梵音近似读音，其中(引)代表之前的一个字念长音，(合)代表之前的带下划线的汉字组合拼音，(弹)代表之前的一个字念弹舌音，(卷)代表之前的一个字念卷舌音，(布剖反)代表之前的一个字的读音取布的声母 b，剖的韵母 ou，组合拼音念 bou，(黑衣反)代表之前的一个字的读音取黑的声母 h，衣的韵母 i，组合拼音念 hi。(阁衣反)代表之前的一个字的读音取阁的声母 g，衣的韵母 i，组合拼音念 gi。其他标注了(反)型字的均为之前的一个字的读音取括号内第一个字的声母和第二个字的韵母组合拼音。(半)代表之前一个字只用念读音的一半。

蔡文端居士罗马梵文网：<https://dharanipitaka.com/>

蔡文端居士梵汉转译网：<http://www.caiwenduan.com/>